



Rimnada sistemática da dretg communal dalla Vischnaunca da Sagogn

Nummera 0290.02.01

Tetel Uorden da clavs

Ediziun Ediziun dils 16.04.2015

Ediziun dils 07.12.2012

Ediziun dils 10.10.2005

Valeivel 24.11.2015 - translatau

Remarcas preliminaras

Ord motivs da simplificaziun serefereschán indicaziuns da personas, funcziuns e mistregns en questa publicaziun uffiziala mintgamai sin tuttas schlatteinas, expriu sch'igl ei stipulau explicit zatgei auter. **Quei ei ina translaziun dalla lescha approvada tudestga e mo in mied da consultaziun.**

Davosa correctura informala 10.03.2024 tras Thomas Candrian

Cuntegn

| | |
|----------------------------------|----------|
| I. Intent | 3 |
| II. Diever permanent | 4 |
| III. diever a cuort temps | 5 |
| IV. Resopnsablidad | 5 |
| V. Stipulaztiuns finalas | 6 |

Sebasond sin la lescha per diever da localitads art. 24 relai la suprastonza communal suandont uorden per las clav dallas localitads ed ils imponts publics.

I. INTENT

Intent

Art. 1

¹ Quei uorden regla las cumpetenzas per l'access a localitads communalas sco er ils dretgs e las obligaziuns dallas possessuras e dals possessurs dallas clav.

Responsabladad dalla suprastonza

Art. 2

¹ La suprastonza communal decide en il rom da sias cumpetenzas tgi che survegn tgei access a localitads communalas.

² Mo ella astga pustar novas clav e midar las clav existentas.

³ Midadas vid stabiliments da serrar astgan vegnir fatgas mo sin incumbensa dalla suprastonza communal.

Responsabladad dalla canzlia

Art. 3

¹ Sin incumbensa dalla suprastonza ei la canzlia cumpetenta per pustar e midar clav.

² L'administraziun, l'ediziun e la retratga da clav vegn exequida en moda autonoma dalla canzlia. Ei vegn fatg in protocol d'emissiun che cumpeglia tut las clav consegnadas. L'adressa, la nummera da telefon, la data d'emissiun e la suttascripziun per reter e per restituir vegnan registradas en quei protocol.

³ La canzlia autorisada da prender ordinaziuns e da dar directivas.

II. DIEVER PERMANENT

Basa

Art. 4

¹ Mintga persona naturala ni giuridica che fa regularme in exercizis, trenaments ni uras da gimnastica en stabiliments communalis sa pretender ina clav. La clav vegn dada encunter ina quittance ed in deposit (daners da facultad) da fr. 20.--.

² Sch'ina uniu (instituziun, gruppaziun) consista da pliras regiuns, da pliras gruppas ni da pliras squadras, san pliras clav vegnir pretendidas per las medemas cundiziuns.

³ En cas motivads sa la canzlia refusar da dar anavos la clav ni pretender anavos la clav. Il possessur dalla clav vegn informaus en caussa ed ha tenor art. 27 dalla lescha davart l'utilisaziun dallas localitads il dretg da pretender dalla suprastanza communal la controlla dalla caussa.

⁴ La clav ei personala e buc transmissibla.

Midadas

Art. 5

¹ Midadas personalas enteifer l'organisaziun han automaticame in per consequenza ina nova procedura d'emissiu da clav. Dar vinavon la clav senza quella ei buc lubiu.

Restituziun

Art. 6

¹ Lass clav astgan vegnir duvradas mo per l'intent respectiv e ston vegnir restituidas senza dumonda alla canzlia, schispert ch'ellas vegnan buc pli duvradas. Il deposit vegn pagaus al furnitur dalla clav cunter ina quittance, nun ch'ei dettia in motiv per la scadenza.

Deliberaziun dil deposit

Art. 7

¹ Emploidas ed emploiai communalis e personas uffizialas communalas ein deliberadas dil deposit, schilunsch ch'ei drova ina clav per lur activitads.

III. DIEVER A CUORT TEMPS

Basa

Art. 8

¹ Sch'ella ha ina lubientscha corrispundenta sa mintga persuna naturala ni giuridica pretender dal'administraziun communal ina clav per l'access allas localitads.

Cuoz

Art. 9

¹ Ina tala emissiun da clavs cuoza maximalmein 2 jamnas. Davart excepziuns decida la suprastonza communal.

Befreiung vom Depot

Art. 10

¹ Per retratgas a cuort temps drova ei negin deposit e negina quittance. Igl artechel 3 vala.

IV. RESOPNSABLADAD

Responsablidad

Art. 11

¹ Tgi che survegn ina clav e suttascriva per quei intent il protocol d'emissiun stat bein per las consequenzas che seresultan ord dil possess dalla clav.

² Quella persuna ei era responsabla per l'utilisaziun dalla localitad e dils indrez tenor las reglas, e specialmein era che las prescripziuns dallas leschas vegnan tenidas en.

³ La responsablidad cuntegn era da tener quitau dalla clav che ella vegn buc engulada ni nezzegiada senza lubientscha.

Dar vinavon clavs

Art. 12

¹ Possessurs da clavs s'obligheschon da buc dar vinavon las clavs, da buc far copias da talas e d'informar en cass che ina clav ei buc pli avon maun.

Retratga deposit Art. 13

¹ Il deposit vegn buc restituius en suandonts cass:

- a) Cunterfar allas perscripziuns
- b) Nezzegiar las localitads senza lubientscha
- c) Spedita dalla clav

Perdita Art. 14

¹ Ils custs che seresultan sch'in perda la clav per midar e per procurar novs cilindrs e novas clav da serrar vegnan mess a quint supplementarmein al responsabel.

V. STIPULAZTIUNS FINALAS**Controllas Art. 15**

¹ La canzlia sa far controllas periodicas.

Entrada en vigur Art. 16

¹ Quei uorden entra en vigur cun l'approbaziun dalla suprastonza communal.

² Quei reglament remplazza tut ils reglaments vertents.

³ Midadas da quei reglament restan resalvadas da tut temps.

| | |
|---|------------|
| Ediziun approvada dalla Suprastonza communal ils | 24.11.2015 |
| Ediziun approvada dalla Radunonza communal ils | - |
| Ediziun approvada dalla Regenza dil cantun GR ils | - |